



MOSAKOTAKO JAI ALAI 2023

Maiatzak 7,12,13,14,15

urte & gōlen
seguru bizi

AGURRA

Kaixo, Iagunok!

Aurtengoa berezia da, 100 urte betetzen baitira San Isidro nekazarien zaindariaren omenezko lehen jaiak ospatu zirenetik. Izañ ere garai hartan Musakola nekazal herria zen.

1923ko maiatzean Eskola Bateratua inauguratu zuten eta baita ospatu ere baziari, bertso eta udal bandarekin. Herritarrek hain ondo pasatu zuten, ezen erabaki baitzuten maiatzaren 15a hautatu behar zutela zaindariaren jai gisa. Eta halaxe izan zen. Urteak igaro ahala, jende askoren lanaz, gero eta indar handiagoa hartu zuen. Gaur egun, inguruko jairik onenetarikoa izatera heldu da.

Horrekin guztiarekin, eskerrak eman nahi dizkizuegu Musakolako biztanle guztioi egindako lanagatik, emandako laguntzagatik eta jaixetan parte hartzeagatik. Zuek gabe, hau ez litzateke posible izango. Era berean, denok gonbidatzen zaituztegu gure jaiez gozatzera. Musakolan ez dugu inor diskriminatzen. Zuen zain gaude besoak zabalik!

Edozein arrazoi dela eta, gurekin ez daudenak ez ditugu ahazten. Besarkada bat guztioi!

Gogoratu Musakolan EZ dugula inolako indarkeriarik onartzen.

Gozatu jaiak!!

Aupa Musakola Bizirik!!

Musakolako jai batzordea.



ARRASATE / MONDRAGÓN

distribuciones
GORBEA

DISTRIBUCIONES GORBEA CB



943 771 417
615 782 011



SIMPLEMENTE CERCANOS
Y DE CONFIANZA



distribucionesgorbea@hotmail.com

Musakolako Jaiak Jai egitarua 2023

MAIATZAK 7, IGANDEA

Goizeko 9:00etan

Musakolako XIV. BTT irteera.
Ibilbidea: Musakola-Anporreta-Eroski
Etxezarreta-Zubillaga (anoa puntuatua)-
Urkulu-Bedoña-Kurtzetxiki -
Ziorlako Balkoia-Musakola.
Irteera eta helmuga, Musakolako
Ziar-Ola elkartean.

Goizeko 10:30ean
Umeen bizikleta jaiak.
BTT irteera (8-12 urte eta 3-8 urtekoak
arduradun batekin), 3 km. (edonorendako).

KASKOA DERRIGORREZKOA
DENONTZAT (ume eta nagusi)
Irteera eta helmuga, Musakolako
Ziar-Ola elkartean.

Goizeko 11:30etatik 14:00etara
Gimnasia erritmiko erakustaldia.
Uharkape frontoian.

MAIATZAK 12, OSTIRALA

JUBILATUEN EGUNA

Goizeko 10:00etan

Kanpai errepika eta kohete jaurtiketa,
jaiak hasi direla iragartzeko.

Goizeko 10:15ean

Haurrentzako kirol-jokoak Herri
Eskolako patioan.

Goizeko 11:30ean

Umeen danborrada, Arizmendi Santa
Teresa ikastolak antolatuta.
Danborradaren 30. urteurrena dela eta
bazkaria egingo dute ikastolan.

Arratsaldeko 17:00etan

SPINNING MASTERKLASA,
Musakolako kirolegian, kanpoko
patinaje aterpean.
Monitore adituak.
Izen ematea: Kirolegian.

Arratsaldeko 17:00etatik

aurrera Gaztetzkoan

Gazteantzako aurpegia margoketa,
balance-bike zirkuitotxoa, txapa
tailerra eta jolas erraldoiak.
Txokolate eta "bollicao" banaketa
3-16 urteko gazteantzat.
Gaztetzkoan kanpoko patioan afari
musikatua.

Kontzertua San Antolin plazan
HANKAZ-GORArek.

Arratsaldeko 19:00etan

Ikurrina igotzea.
Buruhandiak gaiteroekin batera.
Alkatetzatik gozokiak botatzea.
Txapela eta zapia ikurrina igotzean
jantzik ditugu.

Arratsaldeko 19:30ean

Auzoko jubilatuentzako jai-afaria
Al-Andalus kultur elkartean.

Gaeuko 22:00etatik aurrera

Kontzertua San Isidro plazan Denso,
Mutiko, Tatta, J.Ropero eta Even
OHC Rap eskutik.

Gaeuko 22:30ean

Hiru txirlo Bolo txapelketa bolatokian,
San Isidro elkartearren ondoan.
Izen ematea: bolatokian bertan.
20:00etatik aurrera, barbakaoa

Gaeuko 00:00+beraanduuau

BER-TA-KO-AK
Egun osoan, zuziri jaurtiketa.

MAIATZAK 13, LARUNBATA

KUADRILLEN EGUNA

Goizeko 10:00etan

Eguzkia eta eguraldi ona.

Goizeko 11:00etatik 12:00etara

Kalejira Arrasate Musikaleko gaiteroekin.

Goizeko 11:30etik 14:00etara

Puzgarriak Musakola Herri Eskolan.

Eguerdiko 12:00etan

Umeendako Asto jaia, Musakola
Herri Eskola inguruan.

Herri txikiteoa, gaiteroek alaiturik.

Meneta tabernatik irtengo du astoak.

Mesedez, ordurako azaldu.

Eguerdiko 13:30ean

Mundu osoko kategorian, Urrezko
Astokiloak eman eta jartzea.

Arratsaldeko 14:00etan

Aurten ere ez da egingo manifestazio
ofizialik. Edo bai???

Arratsaldeko 15:00etan

Herri bazkaria San Isidro plazan.
Aukeratutako bertako produktuekin
eta bertako ardoz bustitako bazkaria.
Musakolako txarangak alaituta.
Bazkari-txartelak erosteko: Ziorla,
Txinato eta Meneta tabernetan.
Zozketak eta jai zoroa izango da.

Arratsaldeko 15:00etan

Musakola Motor irteera Menetan hasita.
Musakolatik zehar ibilbidea eta
erakustaldia.

Arratsaldeko 17:00etatik 20:00etara

Puzgarriak Musakola Herri eskolan.

Arratsaldeko 17:30etatik 19:30etara

Gaztetxokoak antolatutako bandera
jolasa.

Arratsaldeko 18:00etan

San Isidro Sokatira sari nagusia.

Sariak:

- 1.- Urdaiazpikoa+gazta+txanpaina.
- 2.- Urdaiazpikoa+txanpaina
- 3.- Gazta+txanpaina
- 4.- Txanpaina

Arratsaldeko 19:00etan

Santa Teresa elizan, Arrasate
Musikaleko talde instrumental
gazteen emanaldia.

Arratsaldeko 19:30ean

Buruhandiak gaiteroekin batera.

Arratsaldeko 19:30etatik aurrera

San IsidRock festibala San Isidro karpan.

Nealita Fola

Kañeria 13

Kontralde

Iskanbila

La Excavadora

Gaueko 22:00etatik aurrera

Kaixo taldeak alaituta berbenetan
Antolin plazan

Gauerdian:

Hainbat moda-ikuskizun auzoko
pertsonaia xelebrenekin.
Egun osoan, zuziri jaurtiketa.

MAIATZAK 14, IGANDEA

GAIXOA NI

Goizeko 10:00etan

Eguzkia eta eguraldi ona.

Goizeko 10:00etan

4x4 Musakolako Eskubaloitxapelketa.
Neska-mutilendako, Musakola herri
eskolan.

Goizeko 10:30ean

Goitibehera jeitsiera Estrellako garajeetatik kiroldeginaino. Binakako parte hartza 646 653 422 whatsapp zenbakian izena emanda. Kaskoa eta eskularruak **BEHARREZKOAK** dira.

Goizeko 11:30etik 14:00etara

Puzgarriak Musakola Herri eskolan.

Eguerdiko 12:00etan

2023 Pintura lehiaketako sari banaketa. Irabazleentzat. Jubilatueng etxeen.

Eguerdiko 12:30etatik 13:30etara

Kantu Koloreren eskutik Txiki Festa ikuskizuna San Antolin plazan. Eguraldi txarra eginez gero San Isidroko karpan.

Eguerdiko 12:30etatik 14:00etara

OMK Lezo-ko patinete eta patin taldeak Musakolako Skate Park-ean ikuskizuna.

Eguerdiko 12:30ean

Txikiteoa, Elutxa txarangak alaituta.

Arratsaldeko 17:30ean

Zezentxoak Musakola Herri Eskolako patioan.

Arratsaldeko 18:00ean

Sergio Arrospideren monologoa Sta. Teresa elizan.

Arratsaldeko 18:30ean

Kalejira, Elutxa txarangak alaituta.

Arratsaldeko 19:00etatik 21:30etara

Kaixo taldeak alaituta berbena San Isidroko karpan.

Gaueko 22:30ean

Azken traka Institutuko patioan.

Suzko erroberak eta sorpresa ikusgarria. **Agurra eta amaiera, datorren urtera arte.**

MAIATZAK 15, ASTELEHENIA

SAN ISIDRO EGUNA

Goizeko 10:30ean

Prozesioa Santa Teresa elizatik hasita, San Isidro elizaraino.

Goizeko 11:00etan

Meza nagusia San Isidro elizan.

Ondoren, abesbatzarentzat eta herritarrentzat, luntxa San Isidro elkartean.

Eguerdiko 12:30etik 14:30era

Jubilatueng etxeak eskainitako pintxo potea.

EKAINAK 2, OSTIRALA

Arrasateko Doke Antzerki Taldeak Dario

Foren "Hemen ez du inork ordaintzen"

estreinatuko du, Amaia antzokian,

arratsaldeko 8etan.

Josemaría Vélez de Mendizábalen

euskaratu du idazlana eta Vene Herreroren zuzendaritzapean aritu da taldea.

Doke Antzerki Taldeak bat egin nahi izan

du Musakolako 2023ko jaiekin,

mendeurrenna ospatzten ari den urtean.



MUSAKOLA AUZOKO JAI BATZORDEAK BERE LAGUNTZA ESKERTZEN DU

Tabernari

Denda

Laguntzaile

Lantegi

Banketxe

Jai Zoriontsuak

Felices Fiestas

eta Auzokide guztiei

Arigara

*Iturkinak
Fontaneros*

BEROGINTZA
ITURGINTZA
GASA
BAINU
ALTZARIAK



Lapurdi, 2 - beheia • 20500 ARRASATE (Gipuzkoa)
Tel./Fax 943 79 24 25 • Mobilak 670 89 35 57 / 615 79 75 74





ATRACCIONES **SANZ**

www.atraccionessanz.com





Nua

ESTETIKA ZENTROA

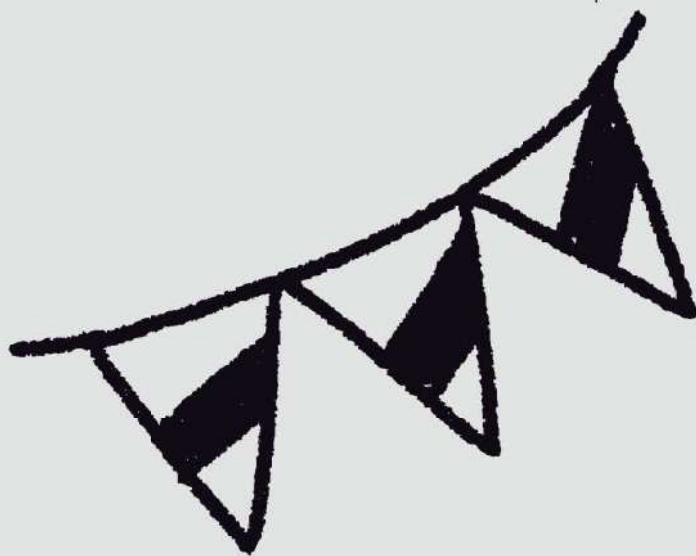
Sebero altube plaza 7 - ARRASATE

943796214

Ondo pasa jaiak!



jai alai



kutxabank



ARGI-PLASTIK

Fabricación de ventanas, P.V.C.
y Aluminio R.P.T.

Jai zoriontsuak pasa!!

Zigarrola, 1 - Pabellón 8

Tels.: 943 79 62 18 - 943 77 11 30

20500 ARRASATE-MONDRAON

info@argiplastik.eus

web: www.argiplastik.eus





gestión
Gertu
aholkulariak
gertu@gertu.eus

Zerrajera kalea 03 behea, 3-1 lokala
20500 ARRASATE
Tel.: 943 79 94 21



excavaciones

Meatzerreka auzoa
Tel./faxa: 943 77 12 26
mug.: 646 29 59 87 (Aritz)
e.arrasate@gmail.com

ARRASATE

ondopasa jaiak!!

Estanco Musakola





Del 16 al 21 de mayo

SEMANA CULTURAL

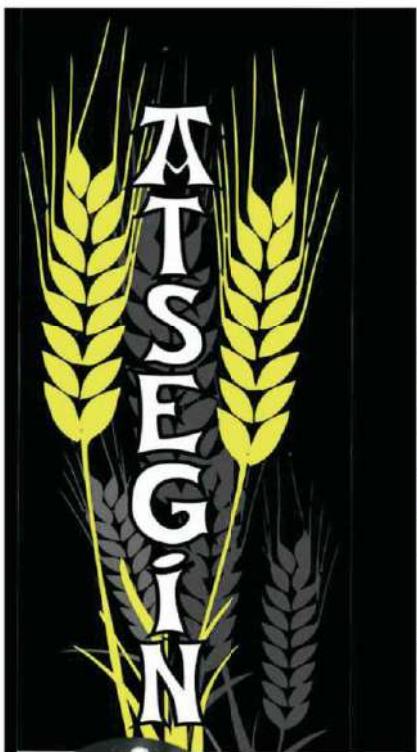
(Ver programa aparte)

Maiatzaren 16tik 21era

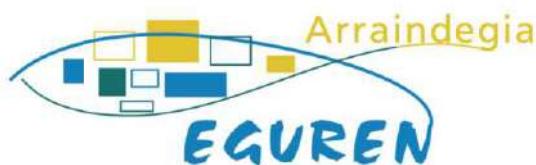
ASTE KULTURALA

(Ikus ezazu aparteko egitaraua)

**ZUEN PARTEHARTZEA ESPERO DUGU
CONTAMOS CON VUESTRA PRESENCIA**







Ondo pasa jaiak !

Gipuzkoa etorbidea, 3
20500 Arrasate
Tel.: 943 79 59 06

Berriotxoa, 19
48230 Elorrio
Tel.: 946 820 088

Aranburuzabala, 7
20540 Eskoriatza
Tel.: 943 71 49 04

www.eguren.eu

670413891

eguren@eguren.eu



AGRICENTRO
OTXOA, S.L.
DISTRIBUCIONES



JAI ZORIONTSUAK !!

Pol. Ind. Musakola, 2
Telf. 943 79 17 79
20500 ARRASATE-MONDRAGON - Gipuzkoa



LEGARGAIN 1 ETXABEA

943044730

yaelLegargain1@hotmail.es



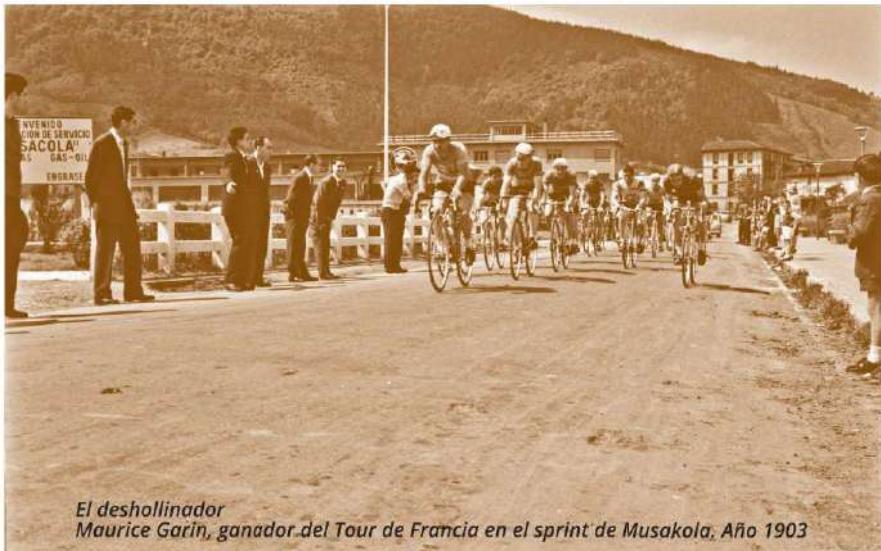
ION
ZERBITZUAK

658 995 912

ionelektrizitatea@hotmail.com

24
ORDU

ELEKTRIZITATEA



*El deshollinador,
Maurice Garin, ganador del Tour de Francia en el sprint de Musakola, Año 1903*

gaizka
masajeak

Astelehena, asteazkena, ostirala: 9:00-12:00 eta 16:00-20:00
Asteartea eta osteguna: 9:00-12:00
Aurretiko hitzordua: 688 852 304



Gazteen herri bazkaria.



Elkano kalea, 38 Behea
20500 ARRASATE
Tfnoa. 943 79 52 37



epele

Calderería



Pinturas Eugenio

Pinturas en general

628153724

Plaza Sailuente, 4 bajo izquierda / MUSAKOLA



2^x1

LOCAL · RECOGER

Impresión digital. Un servicio ofrecido por la impresora de tinta térmica de color más rápida del mundo. Algunas imágenes se han tratado con efectos de color y efectos de movimiento. Algunas imágenes se han tratado con efectos de color y efectos de movimiento.

telepizza



Piz. Euskal Herria, 8
Arrasate



943 10 88 28





DERMOCOSMÉTICA EXCLUSIVA
GURE MARKA PROPIOA

MusaKola

GARANTÍA FARMACÉUTICA

KALITATE-PREZIO ERLAZIO BIKAINA

FÓRMULAS PUNTERAS

AZAL OSASUNTSU EDO ARAZODUNAK
(ENIGRÍA, FARMACÉUTICA, RODÍZIA)

R.P.S. 79/18

**CON EL CONSEJO ESPECÍFICO PARA TU PIEL
Y EL SEGUIMIENTO PERSONALIZADO DE
TU FARMACÉUTICO EXPERTO EN DERMOPHARMA**

BERRIA!

Etxe-Lan

OSTALARITZAKO, GARBITEGIETARAKO
ETA HOTZ INDUSTRIALERAKO
SOLUZIO INTEGRALAK

ZERBITZU TEKNIKO OFIZIALA

€ 943 79 12 30

Banatzaile Ofiziala
FAGOR 
FAGOR INDUSTRIAL

35 urte^{tk}
gora LTZ ofizial gisa

www.etxe-lan.com

Torreboso Industrialdea 14 • 20540 Eskoriatza (Gipuzkoa)



SALUDO

¡Hola a tod@s !

Este año es especial, pues se cumplen 100 años desde que se celebraran las primeras fiestas en honor a San Isidro, patrón de los labradores, ya que en aquella época Musakola era un pueblo agrícola.

En mayo de 1923 se inauguró la Escuela Unificada y lo celebraron con una comida, bertsos y hasta con la banda municipal. L@s vecin@s se lo pasaron tan bien que propusieron que el 15 de mayo debía ser elegido como fiesta patronal. Y así fue. Con el paso de los años y el trabajo de mucha gente, las fiestas fueron cogiendo cada vez más fuerza hasta el día de hoy, que son unas de las mejores fiestas de la zona.

Con todo esto, queremos agradecer a tod@s l@s habitantes de Musakola por el trabajo y apoyo recibidos, sin vuestra ayuda nada de esto sería posible. También queremos invitar a todo el mundo a que vengan y disfruten de nuestras fiestas. En Musakola no discriminamos a nadie. ¡Os esperamos a tod@s con los brazos abiertos!

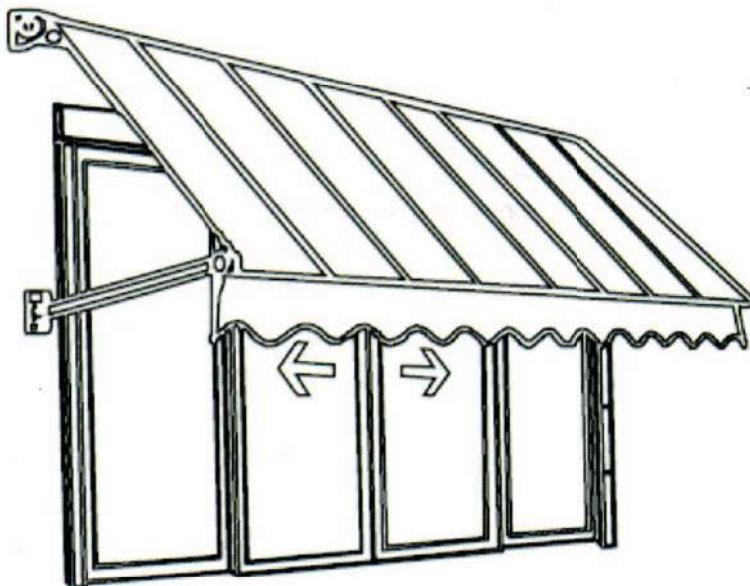
Tampoco nos olvidamos de l@s que por un motivo u otro no están con nosotr@s. ¡Un abrazo para tod@s ell@s!

Recordad que en Musakola NO aceptamos ningún tipo de violencia.

¡¡Disfrutad de las fiestas!!

Comisión de fiestas de Musakola.

MONVENT



- SISTEMAS DE PUERTAS AUTOMÁTICAS
- MOTORIZACIÓN
- AUTOMATISMOS DE PUERTAS
- TOLDOS
- VENTANAS
- MUROS CORTINA
- PERSIANAS
- CORTINAS DE PROTECCIÓN SOLAR

Jai zoriontsuak!!



Reparación de vehículos en general

C/ Carretera Vitoria s/n • ESKORIATZA (Gipuzkoa)
Tfno./Fax: 943 71 42 94 • Móvil: 650 63 44 34
e-mail: adei13@hotmail.com



Neurrira sortutako soluzio digitalak

goi

Ondo pasa jaiak!



KOMUNIKAZIOA GERTU

Ostiraga 2, 1
Arrasate 20500
Tel.: +34 943 712 108

www.azk.eus



MUSAKOLATIK ZERURA...
GORA SAN ISIDRO!

Musakolaiko Jaiak

Programa festivo 2023

DOMINGO, 7 DE MAYO

9:00 de la mañana

XIV. Salida de Mountain Bike.

Recorrido: Musakola-Amporreta-Eroski-Etxezarreta-Zubillaga (avituallamiento)-Urkulu-Bedoña-Kurtzetziki-Balcón de Ziorla-Musakola.

Salida y llegada, junto a la sociedad Ziar-Ola de Musakola.

10:30 de la mañana

Fiesta de la bicicleta para niños.

Salida BTT (8-12 años y de 3-8 años con un responsable), 3 km (para cualquiera).

OBLIGATORIO EL CASCO (niños y adultos)

Salida y llegada, junto a la sociedad Ziar-Ola de Musakola.

11:30 a 14:00 del mediodía

Exhibición de Gimnasia Rítmica en el frontón de Uarkape.

VIERNES, 12 DE MAYO

DÍA DEL JUBILADO

10:00 de la mañana

Volteo de campanas y disparo de cohetes anunciando al vecindario el comienzo de las fiestas.

10:15 de la mañana

Juegos deportivos para los niños en el patio de la Herri Eskola.

11:30 de la mañana

Tamborrada infantil organizada por Arizmendi Santa Teresa Ikastola. Comida en la ikastola por el 30 aniversario de la Tamborrada.

17:00 de la tarde

SPINNING MASTER CLASS en el polideportivo de Musakola, en la zona de patinaje. Monitores experimentados. Apuntarse en el polideportivo.

17:00 de la tarde en adelante en el Gaztetxoko

Pintado de caras para los jóvenes, circuito balance-bike, taller de chapas y juegos. Se repartirá chocolate y bollicaos a los jóvenes de entre 3-16 años en el Gaztetxoko.

Cena con música en el patio del Gaztetxoko.

Concierto de KANKAZ-GORA en la plaza de San Antolín.

19:00 de la tarde

Izada de la ikurriña. Cabezudos acompañados de los gaiteros.

Lanzamiento de caramelos desde la alcaldía. Nos pondremos la txapela y el pañuelo después de la izada de la ikurriña.

19:30 de la tarde.

Cena festiva ofrecida a los jubilados del barrio en el Centro Cultural Al-Ándalus.

22:00 de la noche.

Concierto de Rap con Denso, Mutiko, Tatta, J. Ropero y Even OHC en la plaza San Isidro.

22:30 de la noche.

Campeonato de bolos Hiru txirlo en la bolera, al lado de la sociedad San Isidro. Apuntarse en la misma bolera. A partir de las 20:00 barbacoa.

00:00 mucho + tarde BER-TA-KO-AK

Durante todo el día, disparo de cohetes.

SÁBADO, 13 DE MAYO

DÍA DE LAS CUADRILLAS

10:00 de la mañana

Sol y buen tiempo.

De 11:00-12:00 del mediodía

Kalejira con los Gaiteros de Arrasate

Musical.

De 11:30-14:00 del mediodía

Hinchables en el patio de la Herri Eskola.

12:00 del mediodía

Asto-jaia para los pequeños paseos en burro, al lado de Musakola Herri eskola.

Txikiteo popular, amenizado con gaiteros. Salida del burro desde el bar Meneta. Se ruega puntualidad.

13:30 del mediodía

Entrega-imposición a nivel mundial de los astokillos de oro.

14:00 de la tarde

Es posible que éste año tampoco haya manifestación oficial, o ¿tal vez sí?

15:00 de la tarde

Comida popular en la plaza San Isidro. Productos variados y seleccionados; animada por la txaranga de Musakola.

Venta de tickets: Ziorla, Txinato y Meneta. Habrá importantes sorteos y fiesta loca.

15:00 de la tarde

Salida de Musakola Motor desde el Meneta. Recorrido y exhibición por el barrio.

De 17:00 a 20:00 de la tarde

Hinchables en el patio de la Herri Eskola.

De 17:30 a 19:30 de la tarde

Juego de la bandera organizado por el Gaztetxoko.

18:00 de la tarde

Gran premio San Isidro de sokatira.

- 1.- Jamón + queso + champán
- 2.- Jamón + champán
- 3.- Queso + champán
- 4.- Champán

A las 19:00 de la tarde

Concierto en la iglesia de Santa Teresa ofrecido por diferentes jóvenes instrumentalistas de Arrasate Musical.

19:30 de la tarde

Cabezudos junto con los gaiteros.

A partir de las 19:30

Festival San IsidRock en la carpa de San Isidro:

Nealita Fola

Kañeria 13

Kontralde

Iskanbila

La Excavadora

A partir de las 22:00 de la noche.

Bailables con Kaixo en la plaza de San Antolín.

A medianoche:

Espectáculo de moda a cargo de conocidos artistas del barrio.

Durante todo el día, disparo de cohetes.

DOMINGO, 14 DE MAYO

POBRE DE MI

10:00 de la mañana

Sol y buen tiempo.

10:00 de la mañana

Campeonato de balonmano de Musakola 4x4, equipos mixtos en el patio de la Herri Eskola.

A las 10:30 de la mañana

Bajada de goitibeheras desde los garajes del Estrella hasta el polideportivo de Musakola. Apuntarse por parejas mandando un whatsapp al 646 653 422.

OBLIGATORIO: Casco y guantes.

De 11:30 a 14:00

Hinchables en el patio de la Herri Eskola.

12:00 del mediodía

Entrega de premios del concurso de pintura 2023 en el hogar del jubilado.

12:30 -14:00 de la tarde

Exhibición de patín y patinete a cargo del grupo OMK Lezo en el Skate Park de Musakola.

12:30 -13:30 del mediodía

De la mano de Kantu Kolore musical Txiki Festa en la plaza de San Antolín.

En caso de mal tiempo, se trasladará a la carpa de San Isidro.

12:30 del mediodía

Txikiteo amenizado por Elutxa Txaranga.

17:30 de la tarde

Vaquillas en el patio de la Herri Eskola.

18:00 de la tarde

Monólogo de Sergio Arrospide en la Iglesia de Santa Teresa.

18:30 de la tarde

Pasacalles a cargo de Elutxa Txaranga.

19:00-21:30 de la tarde

Bailables con Kaixo en la carpa de San Isidro.

22:30 de la noche

Traca final en el patio del Instituto con sorpresa final.

LUNES, 15 DE MAYO**FESTIVIDAD DE SAN ISIDRO****A las 10:30 de la mañana**

Procesión desde la iglesia de Santa Teresa hasta la iglesia de San Isidro.

11:00 de la mañana

Solemne Misa Mayor en la Iglesia de San Isidro.

Después lunch para el coro y para los vecinos en la sociedad de San Isidro.

12.30-14:30 del mediodía

“Pintxo pote” organizado por el hogar del jubilado.

VIERNES, 2 DE JUNIO

El grupo de Teatro Doke de Arrasate estrenará la obra “Aquí no paga nadie” de Dario Fo, en el teatro Amaia, a las 20:00.

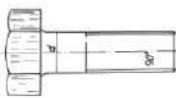
El texto ha sido traducido al euskera por Josemari Vélez de Mendizábal y el grupo ha preparado la obra bajo la dirección de Vene Herrero.

Doke quiere sumarse con este estreno a las fiestas de 2023 en Musakola, año en el que se celebra el centenario de las mismas.



Despedida y cierre hasta el año que viene.





PARRA

MEKANIZATUAK, S.L.

*Todo tipo de mecanizado convencional, CNC,
Rectificado plano y reparaciones*

Ondo pasau jaiak!!

Teléfono 943 711 979 • Fax 943 711 019

E-mail: mecaparra@telefonica.net

Azeri Kalea 7 - Apdo. 133 • 20500 ARRASATE - Gipuzkoa





DEBASISTENCIA ARRASATE

📍 Musakola Auzoa 21W
Pol. Ind. Kataide S13

✉️ info@debasistencia.com

📞 606 62 06 06

⌚ Atención 24/7

Ondo
pasau
jaiak!!!



Maatz
ILEAPAINDEGIA

Antso Abarka, 3 bajo • Musakola
ARRASATE • Tlf.: 943 79 58 78



Ipek[®]
Comercial **Arrasate, S.L.**

"REGALO DE EMPRESA"

Polig. Kataide, nº 6
Tfno.: 943 712525
Arrasate

OLARTE

Frutas Verduras

Alimentacion Congelado Bebidas



622 475 303

* Plaza Maisu Aranbarri (Musakola)
* C/Olarre 20 (Arrasate) Guipuzcoa



BOLINTXO

kux~~x~~kur

Okindegia - Gozotegia

Ore amadun ogiak

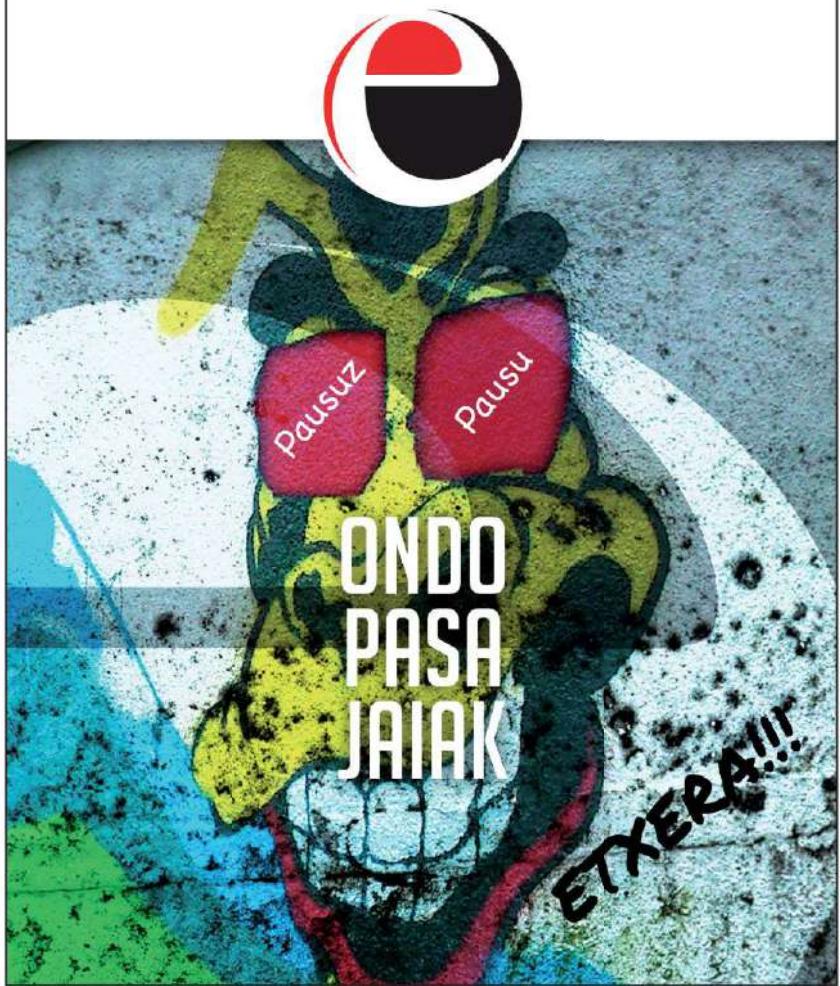
Masa freskoa egunero
Txoripanak eta ogitartekoak



📞 943 79 69 93 ☎ 693 20 73 49 / Lapurdi 7-9 / 20500 Arrasate



ERREKABARREN





*Follow the leader, leader, leader...
¡¡ SIGUEME !!*

B | U | K | E | T

BY, HANKABELTZ



Gida baimen guztiak!!

"CAP"

Aldai, 9 • Tfnoa.: 943 794604 • 20500 ARRASATE
Faxa: 943 770186 • Gipuzkoa

Jai zoriontsuak pasa
aurra Musakela!!



Ibaiker

mekanizatuak I.m.

Kataide Pol. Industriala 11.
Tfnoa.: 943 79 25 18 • Faxa: 943 79 62 94
20500 Arrasate • Gipuzkoa
ibaiker@ibercom.com



ITURGINTZA

EGIA

Gipuzkoako Etorbidea, 39 behea
Tfnoak.: mugik. 619 414 444 - Erakusk. 943 770 185
egiafontan@euskalnet.net
20500 ARRASATE - MONDRAGON
Gipuzkoako



RAFA

C.C HIPER EROSKI local 13
Arrasate, 20500 Gipuzkoa

943 79 76 03



ALMACENES ARRASATE



Sukaldea nahi duzu?
Prezioa zuk jar ezazu!



ALMACENES ARRASATE

Pol. Kataide - Pab. 3

Tfnos: 943 77 13 52 / 943 77 00 34

Fax 943 77 13 13

ARRASATE-MONDRAKON

www.almacenesarrasate.com



Garajeko ateak
Segurtasuneko pertsianak
Automatismoak
konponketak
Urrutiko aginte tresna
homologatuak
Oinezko ateentzako
sistema automatikoak



Polígono Kataide 10
Apartado 110
Arrasate (Guipúzcoa)
943791020
698976044



NIKO IRIARTE AHOLKULARITZA INTEGRALA

ZURE AMETSAK
LORTZEN LAGUNDUKO
DIZUT...
HITZE GITEN DUGU?

605 953 406

TE AYUDO
A CONSEGUIR
TUS SUEÑOS...
HABLAMOS?

605 953 406



**SAN ISIDRO ZORIONTSUAK
ZIORLARI MUSAKOLARI GUZTIO!!!**

www.nikoiiriarte.com



www.nikoiiriarte.com



FISIOTERAPIA ZENTROA



Masajeak - errehabilitazioa

Auto istripuak

Fisioterapia uroginekologikoa-obstetrikoa

Indiba

Kinesiotaping-a

Drainatze linfatikoa

•Zerbitzu berria• .Ekografia / Ondas de choque

Saioa Baena

Andrea Perez

Kizkitza Lasa

Arkaitz Zeziaga

Lapurdi kalea 9 - 11 behea • ARRASATE • T.: 943 799 744





JUBILATUEN ETXEA

Gipuzkoa Etorbidea, 50

Telf: 943 77 12 62



udalaitz

Avda. Gipuzkoa, 36 – Tel.: 943 71 18 71

20500 ARRASATE – MONDRAGON



SEAT



CUPRA



ŠKODA



Vehículos
Comerciales





75
URTEURRENA
1944 ~ 2019

TXOMIN ZUBELDIA

~ 1944az geroztik ~

www.txominzubeldia.com



bertako
igogaluaK | ascensores



943 903 450 bertako.eus



CLINICA DENTAL M. Moreiras, S.L.

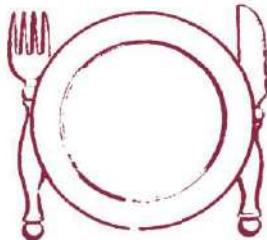
Sancho Abarca, 6 - 1ºC
Tel.: 943 799 370
Email: clmoreiras@hotmail.com
20500 ARRASATE-MONDRAGON (Gipuzkoa)



EROSKI

KAFETEGIA - JATETXEA

Gosariak



**Eguneko menua
Astelehenetik - ostiralera**

Pintxo dastaketa

Ogitartekoak

Plater konbinatuak

Polígono Musakola, s/n - 20500 ARRASATE - Tel.943 79 55 69



AÍSLE SU HOGAR, RÁPIDO, SIN
OBRAS Y CON BAJO COSTE



PROTEGE TU HOGAR DEL FRÍO

*¿No se calienta tu hogar,
Se enfria rápidamente?*



EL PLACER DE COMER SIN RUIDO

EL RUIDO EN RESTAURANTE Y COMEDORES ES UN PROBLEMA
HABITUAL Y MOLESTO.

Es tan relevante que, a menudo no podemos ni hablar, o no entendemos
conversaciones, los niños pierden concentración, etc.

657 731 487
629 726 653



Zaindu maite duzun hori.



TALLERES CHAPIME

Debagoleneko Citroën kontzesionario ofiziala



TXAPIME AUTOAK

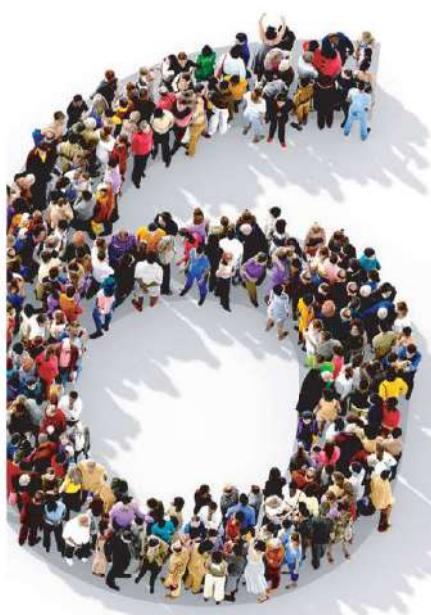
Kia zerbitzu tekniko ofiziala Arrasaten



Ojan**bo**uren

funeraria - ehorztetxea

www.funerariaojanguren.com
943 79 16 82



SEGURTASUNAREN

genea gure
DNA
dago...



...eta baita gure ingurunearekiko
KONPROMISOA ere, 1963tik
helburuak eta erronkak
partekatzen baititugu
berarekin.



SARRAILAGINTZAREN INDUSTRIA





Kids&Us.
school of english

Born to be me!

Indartu bere potenziala ingelesaren bitarlez.

Matrikula
Zabalik
2022-2023

Kids&Us Arrasate · Euskal Herria Pl. 13 · 20500 Arrasate
T. 943 051 546/656 740 578 · arrasate@kidsandus.es



LAMPARAS TV-VIDEO-ELECTRO

expert - *ELKORO*

Gipuzkoa Etorbidea, 6 • Tel.: 943 791037 (Pabellón Legarre)

errotuloak
baino gehiago...

- Errotulazioa
- Seinaletika
- Stand-ak
- Gorpuzdun letrak
- Salmenta puntuak
- Fabrikazio eta Manipulazioa

 **Pando**
errotuloak

Gipuzkoa Etrb., 6, (Legarre Pabilioia)
20500 ARRASATE (GUIPUZCOA)
telf. 943 79 79 70



Oficina - Showroom - Almacén

Polygono Kataide, 23 - 20500 Arrasate, Gipuzkoa - 943 791 765
Paq. Emp. Zuatzu - Edif. Ulia, 6 - 20018 Donostia/San Sebastián - 943 103 033

OFICINA - CONTRACT - HOGAR

proyectos@bzsistemas.com

www.bzsistemas.com



Eddy Merckx eta Raymond Poulidor Musakolatik zehar 1970-ko Frantziako Tourrean.



IKERRA



**Tel. 943 533 831 - 630 087 071
ikerra@ikerra.com**

JMA®
ALEJANDRO ALTUNA S.L.U.

MILA KOLORE
GUZTIONTZAT JAIA



www.jma.es



Calisto



Moonrise



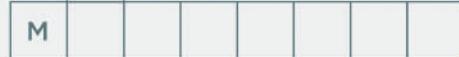
Geminis



Axel



Ajax



Panda



Bari



Rembrandt



Palaos



Arienne

Ez naiz Musakolako jaiak bezain dibertigarria izango baina pixka bat entretenitzen saiatuko naiz.

